



easyfix

Sichtschutz / Privacy

Artikel-Nr.: 001 0000

Anbauanleitung / Fitting instructions

Ersatzteilliste / Spare Parts List



de

Bestimmungsgemäße Verwendung

Der **easyfix**-Sichtschutz dient als kurzzeitiger Sichtschutz für Camping, Freizeit, Haushalt und Garten auf planen und gasdichten Oberflächen. Einsatz nur bei ruhendem und abgestelltem Fahrzeug. Andere Anwendungen sind unzulässig.

Wichtige Hinweise



Gefahr!

Bei zusätzlicher Belastung der Tragstangen besteht Verletzungsgefahr durch herabfallende Gegenstände!

- Den **easyfix**-Sichtschutz nicht mit Kleidungsstücken, Badetücher oder sonstigen Gegenständen zusätzlich belasten.



Gefahr!

Durch nachlassende Saugkraft besteht Verletzungsgefahr durch herabfallende Gegenstände!

- Verstaubte und verschmutzte Saugscheiben vor dem Einsatz reinigen.
- Oberflächen vor dem Einsatz reinigen.
- Nach Gebrauch **easyfix**-Sichtschutz demontieren.

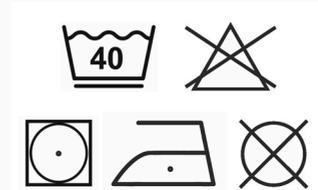
- Saugscheiben nur auf glatten und sauberen Oberflächen einsetzen.
- Die Dauer mit optimaler Saugkraft der Saugscheiben ist abhängig von der tragenden Oberfläche.
- Oberfläche muss plan, gasdicht, fettfrei und trocken sein.
- Saugscheibe niemals auf scharfen Gegenständen ablegen.
- Vorsicht bei Klebefolien und Aufklebern. Verformung und Druckstellen können entstehen.
- Klebekanten führen zu Vakuumverlust.
- Beachten, dass der Luftdruck mit zunehmender Höhe über dem Meeresspiegel abnimmt und sich somit auch die Traglast reduziert.
- Saugscheiben nicht über längere Zeit extremer Hitze (z.B. permanente direkte Sonneneinstrahlung) aussetzen. Temperaturen über 80°C sind unzulässig.
- Zur Sicherheit Saughalter nach Gebrauch demontieren.

- Den zur Verpackung verwendete Reinigungsschwamm (7) eignet sich zur Reinigung aller Teile.
- Pflegehinweise auf dem Wäscheetikett des Vorhangs beachten.

Lagerung

- Saughalter nach Gebrauch immer in entspannter Position und an einem sauberen und dunklen Ort lagern.
- Halten Sie den Saughalter und insbesondere die Gummischeibe immer sauber und frei von Ölen, Fetten und Staub.
- Vorhang und Befestigungsteile immer trocken aufbewahren.

Pflegehinweise für den Vorhang:



Waschen:

- Im Normalwaschgang bis zu einer Temperatur von 40 °C waschen.

Bleichen:

- Das Kleidungsstück kann nicht mit Bleiche behandelt werden, d. h. es sollte nur mit Color- und Feinwaschmittel gewaschen werden.

Bügeln und Trocknen:

- Im Schonprogramm des Trockners trocknen.
- Nicht heiß, d. h. bis maximal 110 °C, und vorzugsweise ohne Dampf bügeln.

Chemische Reinigung:

- Nicht chemisch reinigen.

Intended use

The **easyfix**-privacy serves as a brief screening for camping, leisure, household and garden, having flat, airtight surfaces. Use only at rest and the vehicle is parked. Other applications are not permitted.

Important notes



Danger!

There is danger of injury from falling objects when additional burden of the support rods.

- Put additional strain on the **easyfix**-privacy not with clothes, towels or other objects.



Danger!

Decreasing suction power danger of injury from falling objects!

- Clean the dusty and dirty suction plates before using.
- Clean surfaces before use.
- Remove after use **easyfix**-privacy.

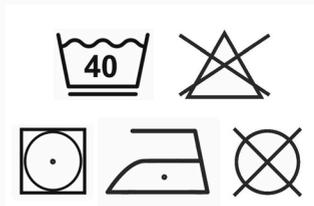
- Use suction plates on a smooth and clean surface.
- The duration of the optimum suction power of the vacuum panels is dependent on the bearing surface.
- The surface must be flat, gas-tight, grease-free and dry.
- Never put the suction holder down with the rubber pads on sharp objects.
- Beware of adhesive films and stickers. Deformation and pressure sores can develop.
- Adhesive edges lead to loss of vacuum.
- Note that the air pressure decreases with increasing height above sea level and thus also reduces the load.
- Suction cup for long periods of extreme heat (eg permanent direct sunlight). Temperatures above 80 °C are not permitted.
- After use disassemble the suction holder security.

- The packaging used cleaning sponge (7) suitable for the cleaning of all parts.
- Observe the care instructions on the laundry label of the curtain.

Storage

- Always store the suction holder in relieved position and in a clean and dark place.
- Always keep the suction holder, an especially the rubber pad, clean and free of oil, grease and dust.
- Keep curtain and fasteners always dry.

Care instructions for curtain:



Washing:

- Wash at up to a temperature of 40 °C in a normal wash cycle.

Bleaching:

- The item of clothing may not be treated with bleach, i.e. it should only be washed with colour and delicate laundry detergents.

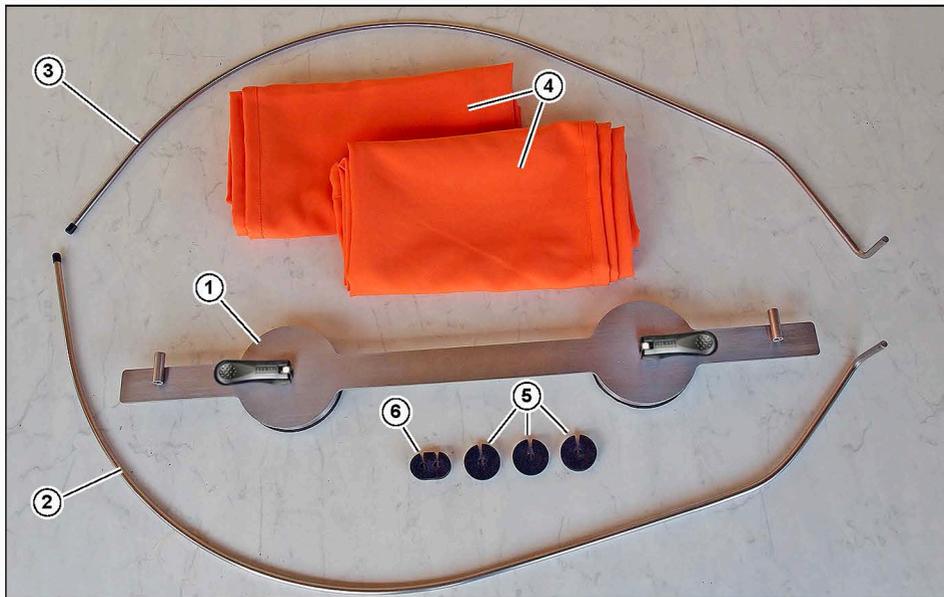
Ironing and drying:

- Dry in the tumble drier's gentle program.
- Do not iron hot, i.e. up to a maximum of 110 °C and preferably without steam.

Dry cleaning:

- Do not dry clean.

Lieferumfang / Scope of delivery



Pos.	Artikel-Nr. Order number	Bezeichnung	Description	Bemerkung / Comment
	001 0000	easyfix Sichtschutz	easyfix Privacy	
①	1x 001 0001	Grundträger	Base support	
②	1x 001 0002	Tragstange links	Support Rod left	
③	1x 001 0003	Tragstange rechts	Support Rod right	
④	2x 001 0005	Vorhang	Curtain	100% Polyester
⑤	3x 001 0006	Fixiergummi	Locking rubber	
⑥	1x 001 0007	Riegel	Locking	
⑦	2x -	Reinigungsschwamm	Cleaning sponge	

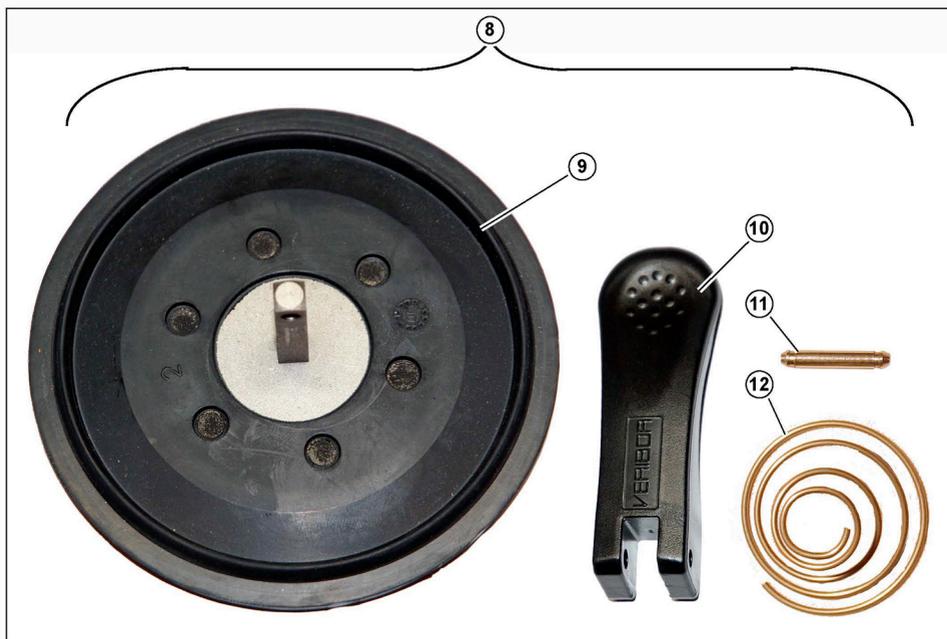
Ersatzteile / Spare Parts

de:

Die Verwendung von Ersatzteilen und Zubehör, die nicht original von **Roth** stammen und nicht von **Roth** geprüft und freigegeben sind, können konstruktiv vorgegebene Eigenschaften oder ihre Funktionstüchtigkeit negativ verändern und dadurch die aktive und/oder passive Sicherheit beeinträchtigen. Für Schäden, die insoweit durch die Verwendung von Nicht-Original-Teilen und -Zubehör entstehen, ist jedwede Haftung ausgeschlossen.

en:

The use of spare parts and accessories which is not originally manufactured, and checked and released by **Roth** can have a negative effect on specific design features of the **Roth** or on its operability, thereby impairing active and/or passive operating safety. **Roth** is in no way liable for any damage caused through the use of parts and accessories other than genuine **Roth** parts.

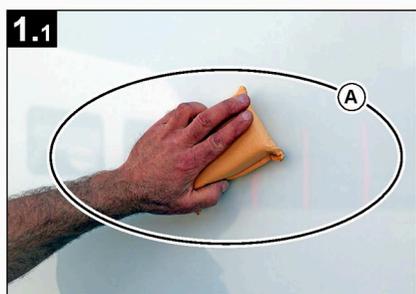


Pos.	Artikel-Nr. Order number	Bezeichnung	Description	Bemerkung / Comment
⑧	2x 001 0013	Reparatursatz kpl.	Repair complete set	
⑨	1x	Ersatzgummischeibe	Replacement rubber washer	
⑩	1x	Kipphebel	Rocker arm	
⑪	1x	Kipphebelbolzen	Rocker plate Stud.	
⑫	1x	Druckfeder	Compression spring	

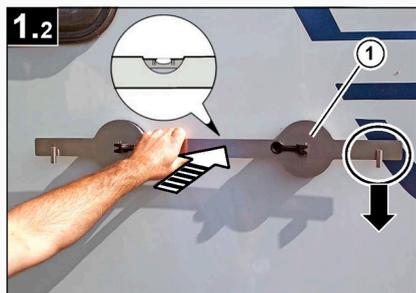
Montage / Assembly

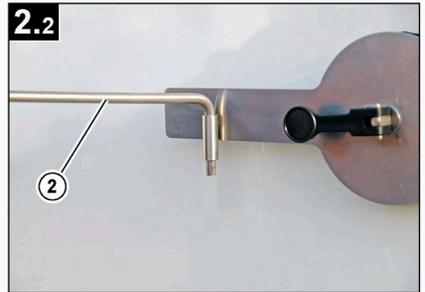
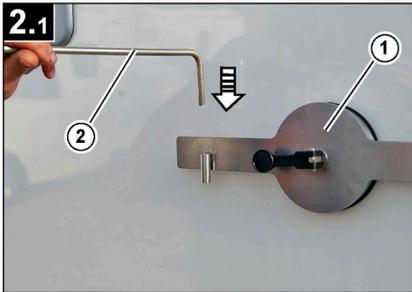
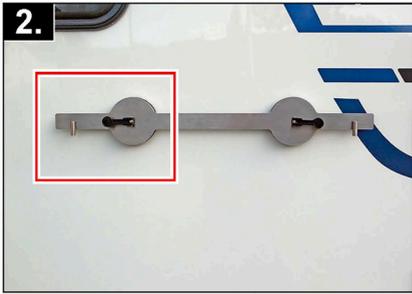


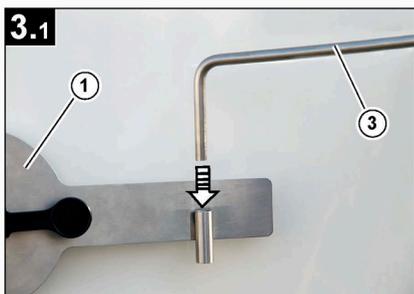
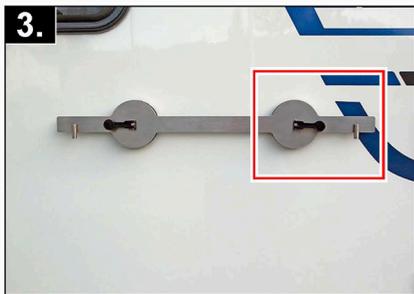
- de: Geeignete Stelle am Fahrzeug auswählen.
 en: Select a suitable place on the vehicle.

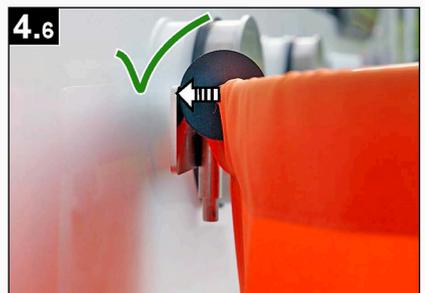
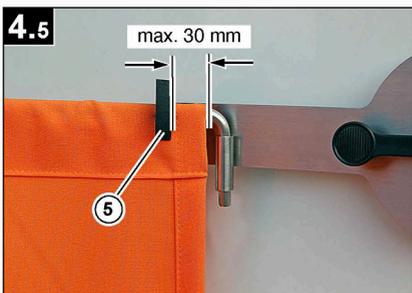
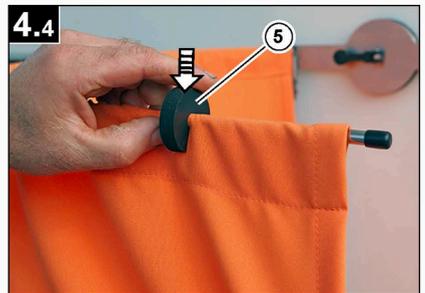
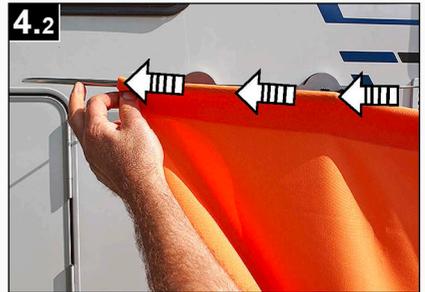
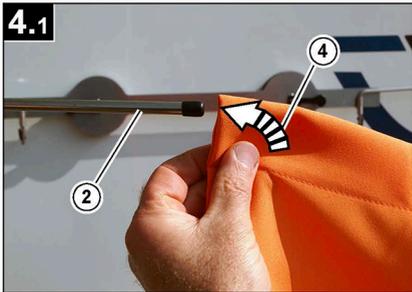


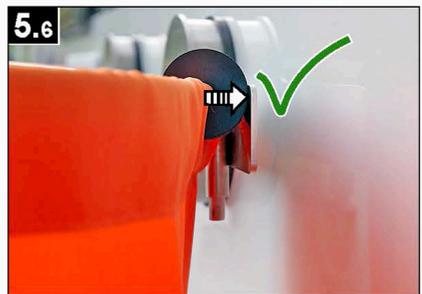
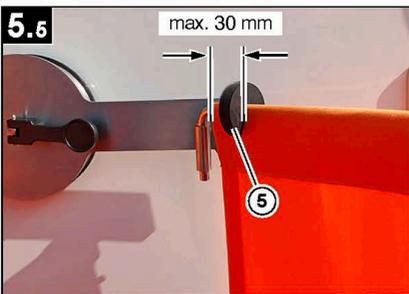
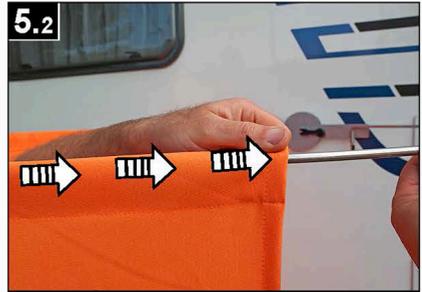
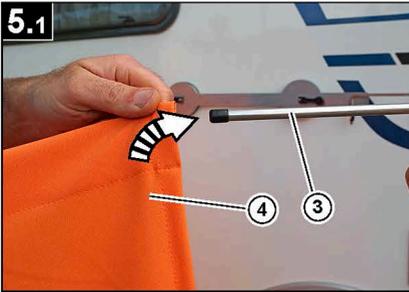
- A:
 de: Fläche reinigen.
 en: Clean the surface.

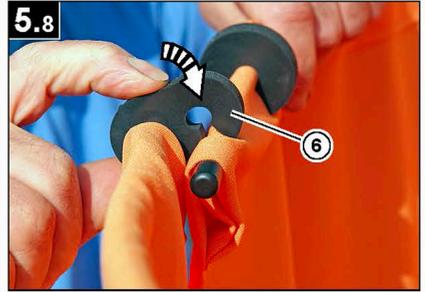














Sichtschutz Roth
Walter Roth
Im Öschle 21
D-88662 Überlingen
Tel. +49 (0)7553 91853-30
Fax +49 (0)7553 91853-31
E-Mail: info@sichtschutz-roth.de
www.sichtschutz-roth.de

ABA / BA 001 0000
easyfix Sichtschutz / Privacy
Ausgabe 1.3 de/en - 12.2016
Printed in Germany